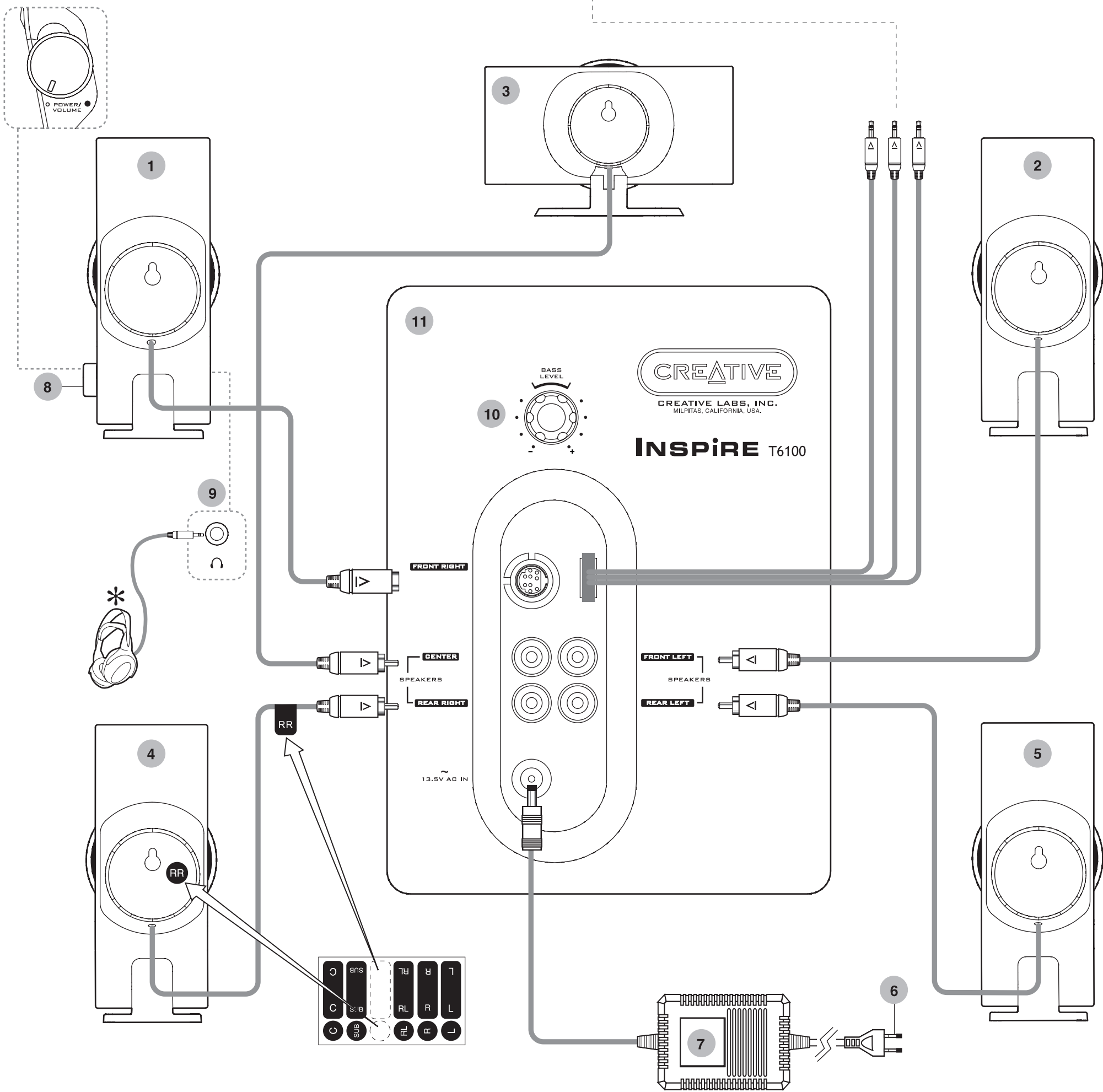
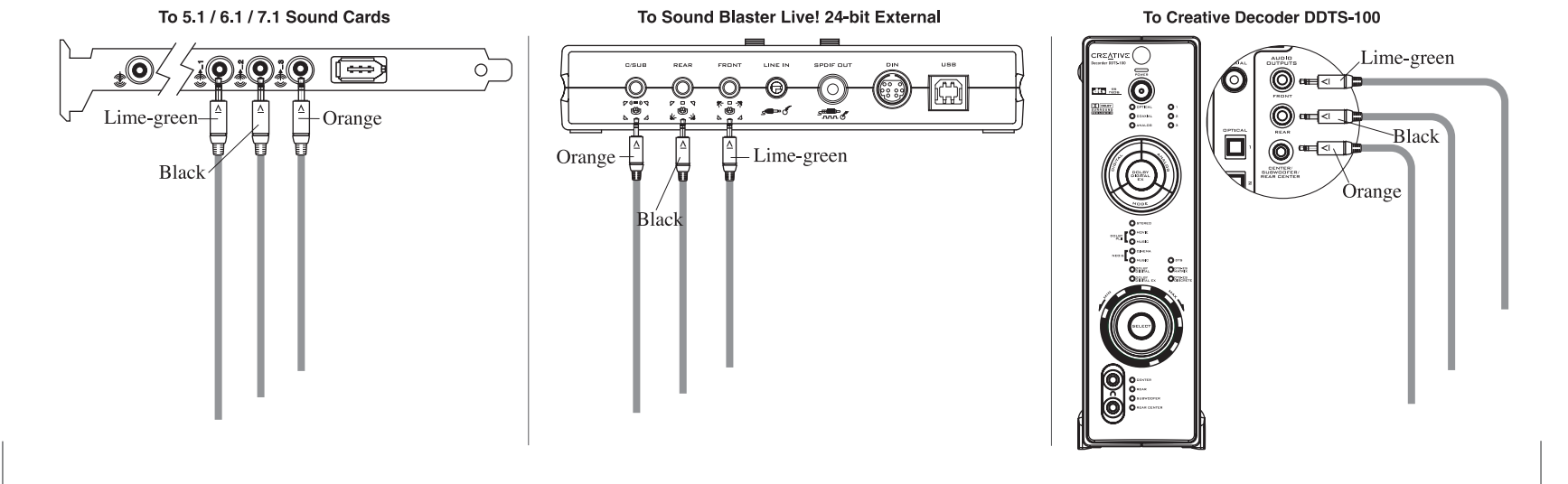


• Connectivity Diagram • Schéma de connexion • Diagramm zur Darstellung der Anschlüsse • Schema delle connessioni • Diagrama de conectividad • Aansluitingsschema • Diagrama de Ligações • Koplingskjema • Liitäntäkaavio • Kopplingsbeskrivning • Tillslutningsdiagram • Schéma zapojení • Schemat polaczen • Схема подключения • Csatlakoztatás • Διεύθυνση συνδεσιμότητας • Junglamiento schema • Schéma zapojenia



* Optional (sold separately) • Facultatif (vendu séparément) • Zusätzlicher (separat erhältlich) • Opzionale (venduto separatamente) • Opcional (se vende por separado) • Optioneel (wordt apart verkocht) • Opcional (vendido em separado) • Ekstraustyr (selges separat)
• Lisävarusteet (myydään erikseen) • Tillbehör (säljs separat) • Tíbehör (sælges særskilt) • Voltitelná (satelitních reproduktorů) • Opcjonalne (do nabycia osobno) • Необязательно (приобретается отдельно) • Opcionális (külön kell megvásárolnia)
• Προαιρετικά (Πωλείται ξεχωριστά) • Papildomai (parduodama atskirai) • Volitelný doplnok (prodává se samostatně)

	 English	 Français	 Deutsch	 Italiano	 Español	 Nederlands	 Português	 Norsk	 Suomi
	Front Right Satellite Speaker	Satellite avant droit	Satellitenbox vorne rechts	Altoparlante satellite frontale destro	Altavoz auxiliar derecho frontal	Satellietluidspreker rechtover	Coluna satélite da frente direita	Fremre høyre satellithøytaler	Oikea etusatelliittikaiutin
	Front Left Satellite Speaker	Satellite avant gauche	Satellitenbox vorne links	Altoparlante satellite frontale sinistro	Altavoz auxiliar izquierdo frontal	Satellietluidspreker linksover	Coluna satélite da frente esquerda	Fremre venstre satellithøytaler	Vasen etusatelliittikaiutin
	Centre Satellite Speaker	Satellite central	Satellitenbox Mitte	Altoparlante satellite centrale	Altavoz auxiliar central	Satellietluidspreker midden	Coluna Satélite central	Midtre satellithøytaler	Satelliittikeskikaiutin
	Rear Right Satellite Speaker	Satellite arrière droit	Satellitenbox hinten rechts	Altoparlante satellite posteriore destro	Altavoz auxiliar derecho posterior	Satellietluidspreker rechtsachter	Coluna satélite de trás direita	Bakre høyre satellithøytaler	Oikea takasatelliittikaiutin
	Rear Left Satellite Speaker	Satellite arrière gauche	Satellitenbox hinten links	Altoparlante satellite posteriore sinistro	Altavoz auxiliar izquierdo posterior	Satellietluidspreker linkerachter	Coluna satélite de trás esquerda	Bakre venstre satellithøytaler	Vasen takasatelliittikaiutin
	To Wall Outlet (Disconnect when not in use for several days)	Vers la prise murale (Déconnectez le système si vous n'avez pas l'intention de l'utiliser pendant plusieurs jours)	Zur Steckdose (Trennen Sie das Gerät von der Stromquelle, wenn Sie es mehrere Tage lang nicht verwenden)	Presa a muro (Scollegare se non si utilizza per diversi giorni)	A la toma de corriente (Desconéctelo cuando no se vaya a utilizar durante varios días)	Naar stopcontact (Verwijder het apparaat uit het stopcontact als u dit gedurende meerdere dagen niet gebruikt)	Para ligação à tomada elétrica (Desligar se não for utilizado durante vários dias)	Til stikkontakt (Kople fra når enheten ikke er i bruk på flere dager)	Pistorasiaan (Irota, jos järjestelmää ei käytetä useaan päivään.)
	Power Supply Adapter (Type of adapter may vary in different countries)	Adaptateur d'alimentation (Le modèle peut varier selon le pays)	Netzgerät (Adapter sind von Land zu Land unterschiedlich)	Adattatore (I tipi di adattatore possono variare a seconda dei paesi)	Adaptador de alimentación (Los tipos de adaptadores pueden variar según el país)	Voedingsadapter (Typen adapter kunnen verschillend zijn in de verschillende landen)	Transformador (Os tipos de transformador podem variar de país para país)	Strømforsyningsadapter (Type adapter kan variere fra land til land)	Verkkolaite (Verkkolaitteen tyyppi voi vaihdella eri maissa)
	Volume Control with Power ON/OFF Switch	Contrôle du volume avec interrupteur on/off	Lautstärkesteuerung mit Ein-/Aus-Schalter	Controllo del volume con l'interruttore di accensione	Control de volumen con interruptor de encendido	Volumeregeling met Uit/Aan-schakelaar	Controle de volume com chave de liga/desliga	Volumkontroll med av/på-knapp	Äänenvoimakkuuden säädin, jossa on virtakytkin
	Headphones Output	Sortie casque	Kopfhörerausgang	Uscita cuffie	Salida de auriculares	Uitgang voor hoofdtelefoon	Saída para auscultadores	Hodetelefonutgang	Kuulokellitäntä
	Bass Level Control	Bouton de réglage des basses	Basssteuerung	Controllo livello bassi	Control de nivel de graves	Basregeling	Controlo do nível de graves	Bassnivåregulering	Bassotoiston tasonsäädin
	Subwoofer	Caisson de basses	Subwoofer	Subwoofer	Subgrave	Subwoofer	Coluna de graves	Subwoofer	Subwoofer

SV	Svenska	DA	Dansk	CZ	Česky	PL	Polski	RU	Русский	HU	Magyar	EL	Ελληνικά	LT	Lietuviškai	SK	Slovensky
1	Höger främre satellitögtalare	Forreste højre satellithøjtaler	Pravý přední satelitní reproduktor	Głośnik przedni prawy	Правая передняя колонка	Jobb első szatellit hangszóró	Μπροστινό δεξιό περιφερειακό ηχείο	Priekinis dešinysis satelininis garsiakalbis	Pravý predný satelitný reproduktor								
2	Vänster främre satellitögtalare	Forreste venstre satellithøjtaler	Levý přední satelitní reproduktor	Głośnik przedni lewy	Левая передняя колонка	Bal első szatellit hangszóró	Μπροστινό αριστερό περιφερειακό ηχείο	Priekinis kairysis satelininis garsiakalbis	Ľavý predný satelitný reproduktor								
3	Mittsatellitögtalare	Center satellithøjtaler	Střední satelitní reproduktor	Głośnik satelitarny centralny	Центральная колонка	Középső szatellit hangszóró	Κεντρικό περιφερειακό ηχείο	Centrinis satelininis garsiakalbis	Stredový satelitný reproduktor								
4	Höger Bakre satellitögtalare	Bageste højre satellithøjtaler	Pravý zadní satelitní reproduktor	Głośnik tylny prawy	Правая задняя колонка	Jobb hátsó szatellit hangszóró	Πίσω δεξιό περιφερειακό ηχείο	Galinis dešinysis satelininis garsiakalbis	Pravý zadný satelitný reproduktor								
5	Vänster Bakre satellitögtalare	Bageste venstre satellithøjtaler	Levý zadní satelitní reproduktor	Głośnik tylny lewy	Левая задняя колонка	Bal hátsó szatellit hangszóró	Πίσω αριστερό περιφερειακό ηχείο	Galinis kairysis satelininis garsiakalbis	Ľavý zadný satelitný reproduktor								
6	Till vägguttag (Dra ur sladden om anläggningen inte ska användas på ett par dagar)	Til vægstik (Frakobles, hvis enheden ikke skal bruges i flere dage)	Do zásuvky ve zdi (Odpojit, pokud zařízení nebude několik dní používáno)	Do gniazda sieciowego (Należy odłączyć, jeśli nie będzie używany przez kilka dni)	К сетевой розетке (Отключить, если система не используется несколько дней)	A fal aljzathoz (Húzza ki, ha huzamosabb ideig nem használja a készüléket)	Πρίζα σύνδεσης σε τοίχο (Αποσυνδέστε, εάν δεν πρόκειται να χρησιμοποιηθεί για αρκετές ημέρες)	Į sieninį kištukinį lizdą (Išjunkite, jei keletą dienų nenaudojate)	Do elektrickej zásuvky (ak sústavu nebudete používať niekoľko dní, vyľahnite kábel zo zásuvky)								
7	Strömadapter (Adaptertyp kan variera beroende på land)	Strømforsyningsadapter (Adaptertyperne kan variere fra land til land)	Napájecí adaptér (Zástrčky střídavého napájení se liší podle země použití)	Zasilacz (Wtyczka różni się w zależności od kraju)	Адаптер питания (Конструкция штепсельной вилки зависит от страны)	Tápegység (Egyes országokban különböztethet a tápegységek típusa)	Προσαρμογέας παροχής ρεύματος (Ο τύπος του προσαρμογέα ενδέχεται να διαφέρει ανά χώρα)	Maitinimo šaltinio adapteris (skirtingose šalysse adapterių tipai gali skirtis)	Napájecí adaptér (v jednotlivých krajinách sa typ adaptéra môže líšiť)								
8	Volymkontroll med strömbrytare på/av (on/off)	Regulering af lydstyrke med tænd/sluk-kontakt	Ovladač hlasitosti s vypínačem napájení	Sterowanie głośnością oraz Włącznik/wyłącznik zasilania	Регулятор громкости с выключателем питания	Hangerősség szabályzó be- és kikapcsolóval	Διάταξη ελέγχου έντασης ήχου με διακόπτη ενεργοποίησης ON/OFF	Garsumo valdiklis su jungikli maitinimui jungti/išjungti	Ovládanie hlasitosti pomocou hlavného vypínača napájania								
9	Utgång för högtalare	Udgang til hovedtelefoner	Sluchátkový výstup	Wyjście na słuchawki	Гнездо Headphones Output	Fejhallgató-kimenet	Ακουστικά	Ausinių lizdas	Konektor pre slúchadlá								
10	Basnivå-kontroll	Basniveau Kontrol	Ovládání úrovně basů	Regulator poziomu basów	Регулятор уровня НЧ	Mély frekvenciaszint szabályozó	Διάταξη ελέγχου επιπέδου μπάσων	Žemų tonų valdiklis	Ovládanie úrovne hĺbok								
11	Subwoofer	Subwoofer	Rídící reproduktor	Subwoofer	Сабвуфер	Mélyisugárzó	Subwoofer	Žemųjų dažnių kolonėlė	Subwoofer								